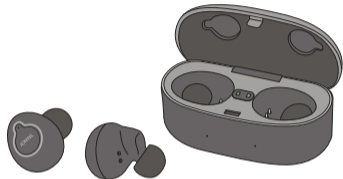


## Краткое руководство



## LIFE BUDS

Аудиофильские беспроводные наушники с иммерсивным точечным источником звука

**TANNOY**

### ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

- 1 Прочтите эту инструкцию.
- 2 Сохраните эту инструкцию.
- 3 Запомните все предупреждения.
- 4 Следуйте инструкциям.
- 5 Не используйте это устройство рядом с водой.
- 6 Чистить только сухой тканью.
- 7 Не бросайте этот продукт в огонь, чтобы избежать взрыва.
- 8 Не оставляйте продукт на солнце на длительное время.
- 9 Не разбирайте и не изменяйте этот продукт.
- 10 Храните продукт в чистом сухом месте.
- 11 Заряжайте раз в месяц (не реже).
- 12 **Внимание!** Небольшой размер может привести к проглатыванию или удушью. Оставляйте этот продукт в безопасном месте вне досягаемости детей и домашних животных! Несоблюдение этих инструкций может привести к увечью или смерти!
- 13 **Внимание!** Чтобы предотвратить возможное повреждение слуха, не слушайте музыку на высоких уровнях громкости длительное время.

### УВЕДОМЛЕНИЕ

Music Tribe не несет никакой ответственности за любые убытки, которые могут быть понесены любым лицом, кто полностью или частично полагается на любое описание, фотографию или заявления содержащееся здесь. Технические характеристики, внешний вид и другая информация могут быть изменены без предварительного уведомления. Все товарные знаки являются собственностью их соответствующих владельцев. Midas, Klark Teknik, Lab Gruppen, Lake, Tannoy, Turbosound, TC Electronic, TC Helicon, Behringer, Bugera и Coolaudio являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками Music Tribe Global Brands Ltd.  
© Music Tribe Global Brands Ltd. 2018 All rights reserved.

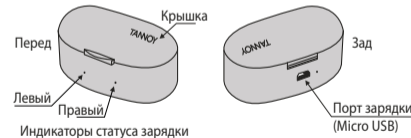
### ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ

Для получения условий гарантии и дополнительной информации по ограниченной гарантии Music Tribe, пожалуйста, смотрите полную информацию онлайн по адресу [musictri.be/warranty](http://musictri.be/warranty).

### Комплект поставки

- Наушники LIFE BUDS x 1 пара
- Кейс зарядная станция
- Кабель для зарядки
- Краткое руководство
- Сумка для хранения
- Набор сменных резиновых вставок

### ОСОБЕННОСТИ



Зарядный чехол включает в себя внутреннюю батарею, которая заряжает наушники, когда крышка закрыта. Наушники могут быть заряжены до 3-х раз, прежде чем зарядный футляр потребует подзарядки. Подсоедините прилагаемый зарядный кабель к заднему Micro USB и к заряжающему USB-устройству. Передние светодиоды показывают состояние зарядки наушников внутри чехла.



Версия Bluetooth: 5.0. Наслаждайтесь настоящим высококачественным звуком!

Каждый наушник имеет одну многофункциональную кнопку управления (MFB), микрофон, и светодиодный индикатор. Различные размеры вставок позволяют выбрать наиболее подходящий вариант для размещения и качества звука.

Используйте наушники LIFE BUDS вместе или по отдельности.

### НАЧАЛО РАБОТЫ

Перед использованием, пожалуйста, внимательно прочитайте это краткое руководство и храните его. Полностью зарядите наушники перед использованием. Регулярно заряжайте наушники, если вы не используете их в течение длительного времени (более 3 месяцев). Используйте прилагаемый кабель зарядного устройства.

### Основное управление

**Авто Вкл.Выкл. :** При откр./закр. крышки LIFE BUDS вкл./выкл. автоматически.

**Bluetooth пара:** Объединение наушников в пару автоматическое.

**Выключение:** Нажимайте кнопку MFB, пока не загорится красный светодиод.

**Ответ на входящий вызов / отбой:** Нажмите кнопку MFB.

**Воспроизведение музыки / пауза:** Нажмите кнопку MFB.

**Следующий трек:** дважды нажмите левую кнопку MFB.

**Предыдущий трек:** дважды нажмите правую кнопку MFB

**Слуховой аппарат :** трижды нажмите кнопку MFB, чтобы вкл./выкл. слуховой аппарат .

**Отклонить входящий вызов:** нажмите кнопку MFB, до голосового сообщения "вызов отклонен" и отпустите кнопку.

**Перевод звонка:** нажмите кнопку MFB в течение 1 секунды и услышите звук "BEEP", он передаст текущий вызов между LIFE BUDS и телефоном. (Не нажимайте кнопку MFB слишком быстро, иначе телефон повесит трубку)

**Режим отключения звука вызова:** дважды нажмите кнопку MFB, чтобы отключить/включить голос.

**Примечание:** когда используются оба наушника, только правый из них имеет функцию вызова.

**LIFE BUDS сброс:** поместите наушник в зарядный кейс, нажмите на наушник для режима зарядки (красный светодиод горит), дважды нажмите кнопку MFB. Наушник будет перезагружен, после того как синий светодиод мигнет 5 раз. Затем сделайте то же самое для другого наушника.

### Зарядка

1. При низком заряде светодиод на наушнике вспыхивает красным. Пожалуйста, зарядите LIFE BUDS в ближайшее время.
2. Положите наушники в зарядный футляр и закройте крышку. LIFE BUDS начнут заряжаться (горит красный светодиод).
3. Светодиод LIFE BUDS автоматически выключится, когда наушник будет полностью заряжен.

### Состояния индикаторов

#### Индикаторы зарядного кейса.

Синий светодиод горит: заряд выше 50%.

Красный светодиод горит: заряд от 25% до 50%.

Красный светодиод мигает: заряд ниже 25%.

Светодиоды не горят, светодиод у Micro USB горит зелёным: полный заряд

**Примечание:** если светодиоды зарядного чехла не горят, когда наушники вставлены в первый раз, откройте крышку и убедитесь, что наушники находятся в нем в правильном положении.

## Светодиоды на наушниках

Красный светодиод мигает: заряд батареи низкий.

Красный светодиод горит: идёт зарядка (наушник в зарядном футляре).

Кратковременно загорелся красный светодиод: питание выключено .

Синий светодиод мигает очень медленно: наушники работают.

Светодиоды вспыхивают синим и красным: сопряжение наушников в пару.

## Использование двух LIFE BUDS

Есть два способа подключить наушники. Можно использовать любой из них:

### Первый способ

1. Убедитесь что LIFE BUDS находятся внутри корпуса, а Bluetooth в телефоне или другом устройстве выключен.
2. Откройте крышку и наушники автоматически включатся и войдут в режим сопряжения.
3. Левый наушник будет гореть синим цветом , а правый синим и красным и ждать соединения с вашим телефоном или устройством.
4. Включите режим Bluetooth на своем телефоне и выполните поиск LIFE BUDS и подключите. При успешном подключении, светодиоды на обоих наушниках будут медленно мигать синим цветом .

### Второй способ

1. Убедитесь что LIFE BUDS находятся внутри корпуса, а Bluetooth на в телефоне или другом устройстве выключен.
2. Откройте крышку и достаньте правый наушник. Светодиод будет мигать синим и красным цветом и ждать соединения с вашим телефоном или устройством.
3. Включите режим Bluetooth на своем телефоне и выполните поиск LIFE BUDS. Нажмите подключить. При успешном подключении, светодиод будет медленно мигать синим цветом. Первый наушник подсоединён.
4. Достаньте левый наушник. Светодиод один раз вспыхнет синим цветом , и он будет подключен автоматически.

## Использование одного наушника LIFE BUD

1. Убедитесь, что оба наушника находятся внутри зарядного кейса, а Bluetooth вашего телефона или другого устройства выключен.
2. Откройте крышку и достаньте правый наушник. Светодиод будет гореть синим и красным цветом. (Если вместо этого используется левый наушник, то сначала нажмите кнопку MFB до тех пор, пока светодиод не вспыхнет синим и красным светом.)
3. Включите режим Bluetooth на вашем телефоне или устройстве и выполните поиск LIFE BUDS. Нажмите и подключите его. При успешном подключении светодиод будет медленно мигать синим цветом .

## Устранение неполадок

1. Если ваш телефон не может найти наушники, убедитесь, что они в режиме сопряжения (синее и красное мерцание). Если наушники не сопрягаются долгое время, включите их ещё раз, чтобы они снова соединились, или нажмите примерно на три секунды, чтобы светодиод вспыхнул синим и красным светом. Иногда лучше перезагрузить наушники и функцию Bluetooth в телефоне.
2. Если невозможно говорить или слушать музыку после подключения, выберите Bluetooth “мобильное аудио” или “медиа звук”, в системе Android или включите функцию Bluetooth on call.
2. Если ваш телефон или устройство подключено к LIFE BUDS, но нет звука, попробуйте удалить LIFE BUDS из устройств Bluetooth, а затем снова выполнить соединение с вашим телефоном или устройством во второй раз.

## Спецификация

Bluetooth	
Версия Bluetooth	V 5.0
Дальность действия	10 метров (прямая видимость)
Поддержка профилей	HSP / HFP / A2DP / AVRCP
Частотный диапазон	от 2402 до 2480 МГц

Количество каналов	79
Максимальная выходная мощность	10 dBm

### Звуковые параметры

Выходная мощность	10 мВт
Частотный диапазон	20 Гц - 20 кГц

### Аккумулятор наушника

Ёмкость аккумулятора	3,7 В/50 мА/ч
Время заряда (примерно)	1 час
Время работы (примерно)	4 часа
Проигрывание музыки	4 часа
Телефонный звонок	4 часа
Режим ожидания	120 часов

### Зарядный кейс

Ёмкость аккумулятора	3,7 В/450 мА/ч
Время заряда (примерно)	2 часа
Зарядка наушников	3 полных заряда
Входная мощность	Micro USB, 5 В / 1 А

### Технические параметры

Диапазон рабочих температур	от -10°C до 50°C
Размеры (зарядный кейс)	68,5 x 32 x 33,5 мм
Вес (включая зарядный кейс)	43 г

## Другая важная информация

**1. Онлайн регистрация.** Пожалуйста, зарегистрируйте ваше новое музыкальное оборудование после того, как вы купите его, посетив [tanpoy.com](https://tanpoy.com). Регистрация вашей покупки с помощью простой онлайн-формы на нашем сайте помогает нам быстрее и эффективнее обрабатывать ваши заявки на ремонт. Кроме того, ознакомьтесь с условиями нашей гарантии, если это применимо.

**2. Неисправность.** Если ваш авторизованный реселлер Music Tribe не находится в вашем регионе, вы можете связаться с официальным представителем Music Tribe в вашей стране, указанном в разделе "Поддержка" по адресу [tanpoy.com](https://tanpoy.com) если ваша страна не указана в списке, пожалуйста, проверьте, может ли ваша проблема быть решена с помощью нашей "онлайн-поддержки", которая также может быть найдена в разделе "Поддержка" по адресу [tanpoy.com](https://tanpoy.com). В качестве альтернативы, пожалуйста, отправьте гарантийную претензию онлайн по адресу: [tanpoy.com](https://tanpoy.com) прежде чем вернуть товар.

## FEDERAL COMMUNICATIONS COMMISSION COMPLIANCE INFORMATION



Responsible Party Name: **Music Tribe Commercial NV Inc.**

Address: **5270 Procyon Street  
Las Vegas, NV89118  
USA**

Phone Number: **+1 702 800 8290**

Официальный поставщик Tannoy <https://okno-audio.ru/>